

## Göçmenler için Uyum Kursu bilgileri

Almanya'da yaşamak istiyorsanız, **almanca öğrenmeniz** gerekir.

İş aradığınızda, form doldurmanız gerektiğinde, çocuklarınızı okulda desteklemek ya da yeni insanlarla tanışmak istediğinizde dil bilmeniz önemlidir. Ayrıca Almanya hakkında, örneğin tarih, kültür ve hukuk düzeni gibi konularda bazı şeyleri bilmeniz gerekir.

Tüm bunları **uyum kursunda** öğrenebilirsiniz.

**Federal Göçmen ve Mülteci Dairesi ( Bundesamt für Migration und Flüchtlinge, kısaca BAMF)** burada merkezi görevler yerine getirmektedir, örneğin uyum kurslarını organize eder, katılım hakkı belgesini verir, kurs ücretlerine (orantılı olarak) üstlenir, yol masraflarını karşılar, kalite standartlarını kontrol eder. Bayreuth bölgesi için bu görevleri, Göçmen ve Mülteciler Federal Dairesi (BAMF) bölgesel Koordinatörü Bayan Röhrer gerçekleştirir. Daha ayrıntılı bilgileri bu linkte bulabilirsiniz:

<http://www.bamf.de/DE/Willkommen/DeutschLernen/deutschlernen>.

Katılım şartları ve koşulları, yanı sıra koordinasyon hakkında bilgiler için Bay Kurz, Jobcenter Bayreuth Stadt, Spinnereistr. 6/8, 95445 Bayreuth, Telefon-No. 0921 / 151277-125 yada e-posta adresinden [eduard.kurz@jobcenter-ge.de](mailto:eduard.kurz@jobcenter-ge.de) danışabilirsiniz.

Mültecilere danışmanlık İş Kurumu Bayreuth, Casselmannstr Mrs Minet tarafından yürütülmektedir. 6, 95444 Bayreuth Zi. 213, telefon numarası 0921 / 887-236.

Ayrıca onaylanmış dil kursu kuruluşuda size yardımcı olacaktır.

Katılım hakkı belgesini aldıysanız, şimdi önemli bilgiler:

Uyum kursuna katılmak için, bir **sınıflandırma testinde**, sizin için uygun olan kurs tespit edilir. Bu sınıflandırma testi bir 30 dakikalık yazılı kısımdan ve yaklaşık 15 dakikalık bir görüşmeden oluşur. Bu test zorunludur. Test sonucu, test sonunda öğretmen tarafından ilan edilecektir. Gitmeden önce sonuçları beklemelisiniz.

Genel uyum kursu 600 derssaatlik bir dil kursundan ve 100 derssaatlik bir oryantasyon kursundan ( vatandaşlık testi gibi) oluşur ve yaklaşık 7 ay sürer. Genel uyum kursuna ek olarak yeterince yazma ve okuması olmayan anne-babalar, gençler, kadınlar ve göçmenler için özel uyum kursları da sunulmaktadır (destekkursları).

Özel uyum kursları 1000 derssaati (yaklaşık 11 ay) kadar sürebilir. Okuma yazma bilmeyenler için 15 ay süren bir okuryazarlık uyum kursu sunulacaktır.

Uyum kursun dil kursları çeşitli kurs bölümlerinden ( modüllerden ) oluşur. Bir modül 100 derssaati içerir ( 20 gün ). Derssaatleri Pazartesi-Cuma ya 7:45-12:00 arasında veya 08.00 bis 12.15 arasındadır.

Kursun sonunda bir ücretsiz B1-Belgelendirme sınavı ( TELC onaylı ) ve bir „Almanya`da yaşamak“ sınavı yapılacaktır. Uyum kursu sertifikası size iş aramanızda faydalı olduğu gibi, oturma izni uzatmada yada vatandaşlık müracaatınızda çok önemli bir belgedir.

Eğer bitirme testinde dil sınavını B1 düzeyinde geçemezseniz, talep üzerine dil kursunu ( son üç Modülü / 300 derssaati ) bir kez daha tekrarlayabilirsiniz.

Herkes sınıflandırma test başlangıcında ve uyum kursu başında onaylanmış dil kursu kuruluşu tarafından davet edilir. **Başlangıç tarihlerini** lütfen not ediniz.

Genel olarak her katılan 100 saat (modül) başına 195 € ödemek zorundadır. Diğer tüm kurs masrafları Federal Göçmen ve Mülteci Dairesi (BAMF) tarafından karşılanır. Eğer iki son sınavı geçerseniz, ve katılım belgesinin verilmesi ve son sınavların arasından iki yıl geçmemiş ise, Federal Göçmen ve Mülteci Dairesinden (BAMF) maliyet tutarının % 50 geri ödemesi için talepte bulunabilirsiniz.

İşsizlik Parası II (Arbeitslosengeld II / Hartz IV), konut yardımı (Wohngeld), ek çocuk parası (Kinderzuschlag), öğrenci ve yüksek okul <http://de.pons.eu/tuerkisch-deutsch/%C3%B6%C4%9Frencilerine> öğrenci yardımı (BAföG), sosyal yardım (Sozialhilfe) veya diğer kamu hizmetler alanlar için kurs ücretsizdir. Bu durumda, maliyetler tamamen Federal Göçmen ve Mülteci Dairesi (BAMF) tarafından karşılanır. Masraflardan muaf tutulma başvurusunu her zaman uyum kursu **başlamadan önce** Bundesamt für Migration und Flüchtlinge, Regionalstelle Zirndorf, Referat M 1, Rothenburger Straße 29, 90513 Zirndorf da yapmanız gerekir. Eğitim kurumları size yardımcı olacaktır

Sizin yükümlülüğünüz kursa aktif olarak katılmaktır; önemli bir nedenden dolayı kursa gelemiyorsanız, kurs kuruluşuna haber vermelisiniz, hastalık durumunda doktordan rapor getirmelisiniz. İşe başlama, taşınma gibi değişiklikleri hemen bildirmelisiniz. Bu yükümlülük dolayısıyla işsizlik Parası II (Arbeitslosengeld II / Harz IV) alanlarda Entegrasyon sözleşmesinde sabitleştirilir.

Kurallara uymayanlar bir uyarı alırlar; alınan 2 inci uyarı ile kurstan çıkartılırlar. İşsizlik Parası II (Arbeitslosengeld II / Harz IV) alanlarda, işsizlik Parası II hakkı 3 ay boyunca % 30, % 60 ve hatta % 100 oranında düşürülür.

Sosyal sigortalı bir işe başlama durumunda, belirli koşullar altında uyum kursuna katılma yükümlüğü kalkar. İpucu: Önce Almanca öğrenin, sonra iş arayın.

Uyum kursuna başlamadan önce herkes bir sözlük, bir cep sözlüğü ya da bir çeviri bilgisayar almalıdır (masrafları kendiniz ödemek zorundasınız). Buna ek olarak, eğitim kurumunun isteği üzerine tüm başvurularınızı ve belgelerinizi teslim etmelisiniz.

Eğer 195,-€ ek ödemededen muaf iseniz ve ev ile okul arasındaki mesafe tek yön en az 3 km ise, yol masrafları ayrıca Federal Göçmen ve Mülteci Dairesi (BAMF) tarafından karşılanır. Bu durumda yol masrafları size Bayreuth`da eğitim kurumu tarafından ödenecektir.